

**INTENCIONES DE MISAS  
MASS INTENTIONS**

**SUNDAY/DOMINGO, Nov. 22  
26 Sunday of Ordinary Time**

8:AM Niñito Jesus, San Martin de Porres, Sagrado Corazon de Maria  
10:AM Movimiento del Cursillo  
11:30AM (Eng.)  
11:30AM

Ana Gonzalez Morales, Natalia Barcelona, Salud de Felipe Quispe Tomaylla, Juan Manuel Acosta, Salud de Teresa Bayas, Cesar Suriel Javier, Orfelina Laureano, Graciela Pimentel, Rafael Basilio Madera, Dominica Araujo, Leonicina Araujo, Andres Penalo

**MONDAY/LUNES, Nov. 23**

9:AM

**TUESDAY/MARTES, Nov.24**

9:

**WEDNESDAY/MIERCOLES, Nov.25**

9:AM

**THURSDAY/JUEVES, Nov. 26**

9:AM Thanksgiving

**FRIDAY/VIERNES, Nov. 27**

9:AM Pedro Rodriguez

**SATURDAY/SABADO, Nov. 28**

9:AM

5:PM Kenny Martinez, Mario Martinez

**MASS  
SCHEDULE + HORARIO**

**Sunday – Domingo**

5pm Saturday/Sábado Español  
8am, 10am y 11:30am Español  
11:30am English

**Weekday + Diaria**

9am Español



**Readings + Lecturas**

**Monday (Nov. 23 ):**

[Psalm 76; Daniel 7:19-27;](#)

[Revelation 11:1-14](#)

**Tuesday (Nov. 24 ):**

[Psalm 76; Ezekiel 29:1-](#)

[12; Revelation 11:15-19](#)

**Wednesday (Nov. 25 ):**

[Psalm 76; Ezekiel 30:20-](#)

[26; John 16:25-33](#)

Daily Readings for Year C

C

**Thursday (Nov. 26 )**

[Psalm 25:1-10; Nehemiah](#)

[9:6-15; 1 Thessalonians](#)

[5:1-11](#)

**Friday (Nov. 27 ):**

[Psalm 25:1-10;](#)

[Nehemiah 9:16-25; 1](#)

[Thessalonians 5:12-22](#)

**Saturday (Nov. 28 ):**

[Psalm 25:1-10; Nehemiah](#)

[9:26-31; Luke 21:20-24](#)

**CHURCH OF ST JOHN CHRYSOSTOM**

985 E. 167<sup>th</sup> St., Bronx, N.Y. 10459 • Tel. 718-542-6164 • Fax 718-542-0448

Website: [sjcbronx.org](http://sjcbronx.org) Email: [www.stjohnchry@aol.com](mailto:www.stjohnchry@aol.com)

Facebook: [St. John Chrysostom Roman Catholic Church](#)

Rev. Eric P. Cruz, Pastor • Rev. Jose A. Taveras • Rev. James Benavides

School Principal Sister Mary Elizabeth Mooney, OP Tel: 718-328-7226

Religious Education Coordinator-Sister Laura L. Urbano, PBVM

Parish Secretary- Elizabeth Reyes



Thank you for your support for the parish.  
The collection for the weekend of Nov. 14-15

**\$ 3,170.48**

*Gracias por su apoyo a la parroquia.  
La Colecta para el fin de semana de Nov. 14-15*

**RECTORY CLOSSES** at 3pm this Wed. Nov. 25 and all day Nov. 26, 27, 28.

We will re-open on Mon. Nov. 30 at 1:pm.

**RECTORÍA CIERRA** a las 3pm este miércoles, Nov 25 y todo el día Nov. 26, 27, 28.

Abriremos de nuevo el lunes Nov. 30 a la 1pm.

**November 22, 2015**

**Our Lord Jesus Christ, King of The Universe**

**Nuestro Señor Jesucristo, Rey del Universo**

*Worthy is the Lamb who was slain. To him belong glory and power  
for ever and ever. Rev 5:12; 1-6*

\*\*\*\*\*

*Digno es el Cordero que fue inmolado. A El la gloria y el imperio  
por los siglos de los siglos. Apocalipsis 5, 12; 1, 6*

## CHRIST THE KING

The inscription above the cross of Jesus, "This is the King of the Jews", reminds us that the feast of Christ the King can never ever be about the triumphant rule of an absolute monarch over docile subjects. There is no hint of that kingdom from the harsh voices taunting him on the cross, nor, let it be said in any revelation of the Risen Lord after his resurrection from the dead. The weakness of Christ, who emptied himself to be with the lowest of the low, will draw His friends close to him.

Hear Pope Emeritus Benedict XVI: "The feast of Christ the King is...not a feast of those who are subjugated, but a feast of those who know they are in the hands of the One who writes straight on crooked lines'. We are not conquered subjects of a triumphant warrior, nor of a tyrant whose word is law, but of another kingdom where the law is love itself.

Who was the first to enter the Kingdom with Christ? Not the great saints, prophets or holy men and women, but a crook hanging beside Him on the tree. To the robber Jesus said, 'Indeed I promise you, today you will be with me in paradise'. We ought to use the image of paradise rather than kingdom' for this gives us a totally different truth than any notion of this world. Paradise is the new Eden – peaceful, harmonious, free from pain, sorrow, sickness and death. Paradise regained from sin. Life with the triune God the Father-who-is-love, who draws us intimately together in one body.

Remember us Lord in YOUR kingdom!



### CRISTO REY

La inscripción sobre la cruz de Jesús: "Este es el Rey de los Judíos", nos recuerda que la fiesta de Cristo Rey puede nunca ser acerca de la regla triunfante de un monarca absoluto sobre los sujetos dóciles. No hay ningún indicio de ese reino en las duras voces burlándose de él en la cruz, ni tampoco, se ha dicho en ninguna revelación del Señor resucitado después de su resurrección de entre los muertos. La debilidad de Cristo, que se despojó a sí mismo para estar con el más bajo de lo bajo, atraerá a todos sus amigos hacia él.

El Papa emérito Benedicto XVI dice: "La fiesta de Cristo Rey es... no una fiesta de los que están subyugados, sino una fiesta de los que saben que están en manos de Aquel que escribe derecho en renglones torcidos". No somos sujetos conquistados de un guerrero triunfante, ni tampoco de un tirano cuya palabra es ley, sino de otro reino donde la ley es el amor mismo.

¿Quién fue el primero en entrar en el Reino con Cristo? No los grandes santos, profetas o los hombres y mujeres santos, sino un ladrón crucificado al lado de Él en el madero. Jesús le dijo al ladrón: "En verdad os digo, que hoy mismo estarás conmigo en el paraíso». Debemos utilizar la imagen de paraíso en vez de reino "ya que esta nos da una verdad totalmente diferente a cualquier noción de este mundo. El Paraíso es el nuevo Edén - pacífico, armonioso, libre de dolor, de tristeza, de enfermedad y de muerte. El Paraíso recuperado del pecado. La vida con el Dios trino, Padre-que-es-amor, que nos une íntimamente en un solo cuerpo.

Acuérdate de nosotros Señor en TU reino!

### CRISTO REY

## CATHOLIC CAMPAIGN FOR HUMAN DEVELOPMENT

**THE COLLECTION FOR THE CATHOLIC CAMPAIGN FOR HUMAN DEVELOPMENT (CCHD) PROVIDES FUNDING FOR GROUPS THAT MAKE LASTING CHANGE AND UPLIFT THE POOR IN THE UNITED STATES. CCHD GRANTS IMPROVE EDUCATION, SUPPORT ECONOMIC DEVELOPMENT, AND HELP COMMUNITIES PROVIDE HOUSING IN LOW-INCOME NEIGHBORHOODS. HELP US CONTINUE TO DEFEND HUMAN DIGNITY AND AID THOSE LIVING ON THE MARGINS OF SOCIETY. PLEASE GIVE TO THE CCHD COLLECTION.**

## CAMPAÑA CATOLICA DEL DESARROLLO HUMANO

**LA COLECTA PARA LA CAMPAÑA PARA EL DESARROLLO HUMANO (CCHD) PROPORCIONA FONDOS PARA LOS GRUPOS QUE EFECTÚAN CAMBIOS DURADEROS Y MEJORAN LA VIDA DE LOS POBRES EN LOS ESTADOS UNIDOS. LOS DONATIVOS DE CCHD MEJORAN LA EDUCACIÓN, APOYAN EL DESARROLLO ECONÓMICO Y AYUDAN A LAS COMUNIDADES A OFRECER VIVIENDAS EN VECINDARIOS DE BAJOS RECURSOS. AYÚDENOS A SEGUIR DEFENDIENDO LA DIGNIDAD HUMANA Y A SOCORRER A AQUELLOS QUE VIVEN AL MARGEN DE LA SOCIEDAD. POR FAVOR, CONTRIBUYA A LA COLECTA PARA CCHD.**

As the Season of Advent is a special time of preparation for the Coming of the Messiah, we are called to simplify our lives by virtue of greater prayer and fasting. In this spirit, the sanctuaries both upstairs and downstairs will be made simple and will not contain flowers or other decorations. The sole exception will be for the Mass in honor of Our Lady of Guadalupe.

*A medida que el tiempo de Adviento es un tiempo especial de preparación para la venida del Mesías, estamos llamados a simplificar nuestras vidas, en virtud de una mayor oración y ayuno. En este espíritu, los santuarios de arriba y abajo se harán simple y no contendrán flores u otras decoraciones. La única excepción será para la misa en honor de Nuestra Señora de Guadalupe.*

### RELIGIOUS EDUCATION PROGRAM

Reminder that there are no classes Wednesday, Nov. 25 and Saturday, Nov. 28.

### PROGRAMA DE EDUCACION RELIGIOSA

Recuerdan que no hay clases el miércoles, Nov. 25 y el sábado, Nov. 28.

### RCIA/RICA

There are classes on Saturday, Nov. 28 and Sunday, Nov. 29.  
Hay clases el sábado, Nov. 28 y el domingo, Nov. 29.

**PEREGRINACION AL SANTUARIO DE LASALETTE  
VEN CON NOSOTROS A ESTA PEREGRINACION**



**Sábado: Diciembre 5, 2015  
Saliendo del Aposento Alto  
Dirección: 1214 Wheeler Ave.  
Hora: 8:00am**

**FAVOR DE TRAER SU ALMUERZO  
COSTO DE LA PEREGRINACION  
\$45.00 por persona**

Para más información llamar a  
Francelina Cuero: 718-328-6411  
Engracia Lugo: 917-529-5488  
Wanda: 787-951-8489



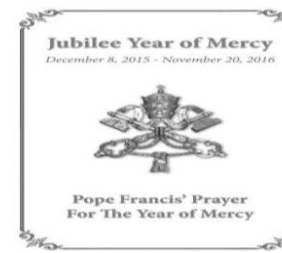
***NEW* ST. JOHN YOUNG ADULTS GROUP *NEW***

**"Staying Connected"** is a group of adults 18 and older who gather to make friends, build community, socialize, pray and serve our communities. You can come from all walks of life - married or single, with or without children. We invite you to join Fr. James at the first-ever social on Fri., Nov. 20, 5pm at the rectory.

++++

***NUEVO* GRUPO DE JOVENES ADULTOS DE SAN JUAN *NUEVO***

**"Permanezcan Conectados"** es un grupo de jóvenes mayores de 18 años que se reúnen para hacer amigos, construir una comunidad, socializar, orar y servir a nuestras comunidades. Pueden provenir de todas las clases sociales - casadas o solteras, con o sin hijos. Te invitamos a unirse con P. James en el primer social el Viernes, 20 de noviembre, 5pm en la rectoría.



**JUBILEE YEAR OF MERCY  
2015-2016**

*"The mercy of God is poured out upon us, making us just and giving us peace. This is a time for the Church to rediscover the meaning of the mission entrusted to her by the Lord on the day of Easter: to be a sign and an instrument of the Father's mercy."* – Pope Francis

The pope has announced a **Jubilee Year** of Mercy to encourage us to "welcome the numerous signs of the tenderness which God offers to the whole world." He said that these signs of God's tenderness are especially offered to the suffering, the alone, the abandoned and those "without hope of being pardoned or feeling the Father's love."

A Jubilee Year is a special time of joy, remission or universal pardon. The **Year of Mercy** begins on Dec. 8, 2015 – the Solemnity of the Immaculate Conception – and end on the Feast of Christ the King, Nov. 20, 2016. The year is a joyous celebration of mercy, the Pope said he is "convinced that the whole church will find the joy needed to rediscover and make fruitful the mercy of God, with which all of us are called to give consolation to every man and woman of our time."

What an ambitious goal! To extend mercy to every man and woman. Let us begin at home, because often it is most difficult to extend genuine mercy within our four walls. As families, we have the opportunity to live mercy intentionally in the domestic church. For us, this year is an opportunity to bind wounds and extend pardon in the intimate corners of our homes and then in the communities outside our front doors and beyond.

Let us prepare for the jubilee by listening closely as the Holy Father reminds us: "the favorable time to heal wounds, a time not to be weary of meeting all those who are waiting to see and to touch with their hands the signs of the closeness of God, a time to offer everyone the way of forgiveness and reconciliation."

Can you imagine a moment in time when every person in the universal church is acting with the mercy of Jesus?

It's going to be a very good year.

**AÑO DEL JUBILEO DE LA MISERICORDIA 2015-2016**

*Para hacer justicia se refiere a la conducta humana en relación con los demás. Amar a Dios...*

*"La misericordia de Dios esta derramada sobre nosotros, haciéndonos justos y dándonos la paz. Este es un tiempo para la Iglesia para redescubrir el significado de la misión confiada por el Señor en el día de la Pascua. A ser signo e instrumento de la misericordia del Padre "-Papa Francisco*

El Papa ha anunciado un **año jubilar** de la Misericordia para animarnos a "dar la bienvenida a los numerosos signos de la ternura que Dios ofrece a todo el mundo". Él dijo que estos signos de la ternura de Dios son especialmente ofrecidos a los que sufren, a los que están solos, a los abandonados y aquellos "sin esperanza de ser perdonados o sentir el amor del Padre."

Un Año Jubilar es un tiempo especial de alegría, remisión o perdón universal. **El Año de la Misericordia** comienza el 08 de diciembre 2015 - Solemnidad de la Inmaculada

Concepción - y termina en la fiesta de Cristo Rey, el 20 de noviembre de 2016. Este año es una celebración gozosa de la misericordia, el Papa dijo que está "convencido de que toda la iglesia encontrara la alegría necesaria para redescubrir y hacer fructífera la misericordia de Dios, con la cual todos estamos llamados a dar consuelo a cada hombre y mujer de nuestro tiempo".

Qué objetivo tan ambicioso! Extender misericordia a cada hombre y mujer. Empecemos en casa, porque a menudo es muy difícil extender misericordia genuina dentro de nuestras cuatro paredes. Como familias, tenemos la oportunidad de vivir la misericordia intencionalmente en la iglesia doméstica. Para nosotros, este año es una oportunidad para sanar heridas y extender el perdón en los rincones íntimos de nuestras casas y después en las comunidades fuera de nuestras puertas y más allá.

Preparémonos para el jubileo escuchando de cerca como el Santo Padre nos recuerda: "este es un tiempo favorable para curar heridas, un tiempo en el que no nos cansemos de atender a todos los que están a la espera de ver y tocar con las manos los signos de la cercanía de Dios, un tiempo para ofrecer a todos el camino del perdón y la reconciliación".

¿Te imaginas un momento en el tiempo en que cada persona en la iglesia universal actué con la misericordia de Jesús?

Va a ser un muy buen año.

*To do justice refers to human behavior in relationship to others. To love goodness ...*

### Happy Thanksgiving

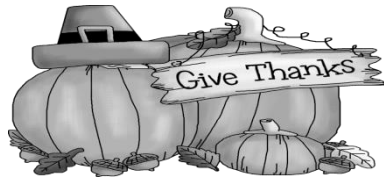
*A month ago, I was installed as the pastor of St. John Chrysostom Church. During this time, I have had the opportunity to reflect on the life of this beautiful parish. In my personal prayer I am consistently reminded that we have been called together as disciples at this time and in this place to work towards our Mission...*

*St. John's hearts are burning to know, love and serve God by loving and serving others.*

*We will soon celebrate Thanksgiving Day, when we traditionally give gratitude to the Almighty for the blessings He bestows upon us. Please know that your presence, prayers, and support of our community are a great blessing to me. Thank you for your commitment to greater stewardship and discipleship. I am most grateful to you for the manner in which you share your love... for God... for the Eucharist... for the Church... and for your parish...*

*Each week I stand before you and ask for your prayers for myself and the other Priests that serve our parish. Your prayers for us are greatly appreciated as we strive to serve you. Know that we are praying for you, your loved ones, and your intentions. As we begin anew this Advent season, this Jubilee Year of Mercy, and our 115<sup>th</sup> Anniversary, may we meet each day in our prayers as we walk as witnesses to the presence of God's love and to hope that will never disappoint!*

*In Christ,  
Rev. Eric P. Cruz, Pastor*



**THANKSGIVING MASS**  
**MISA DE ACCION DE GRACIAS**  
Thursday / Jueves  
November 26, 9am

### Feliz Día de Gracias

*Hace un mes, me instalé como el párroco de la Iglesia de San Juan. Crisóstomo. Durante este tiempo, he tenido la oportunidad de reflexionar sobre la vida de esta hermosa parroquia. Me recuerdo constantemente en mi oración personal que hemos sido llamados juntos como discípulos en este momento y en este lugar para trabajar hacia nuestra Misión...*

*Los Corazones de San Juan están ardiendo a conocer, amar y servir a Dios a través del amor y servicio a los demás. Pronto celebraremos el Día de Acción de Gracias, cuando tradicionalmente damos gracias al Todopoderoso por las bendiciones que derrama sobre nosotros. Por favor, sepan que su presencia, las oraciones y el apoyo de nuestra comunidad son una gran bendición para mí. Gracias por su compromiso a una mayor corresponsabilidad y discipulado. Estoy muy agradecido por la manera en que ustedes comparten su amor ... por Dios ... por la Eucaristía ... para la Iglesia ... y para su parroquia ...*

*Cada semana me presento ante ustedes y les pido sus oraciones por mí mismo y los demás sacerdotes que sirven a nuestra parroquia. Sus oraciones por nosotros son muy apreciadas como nos esforzamos para servirles. Sepan que estamos orando por ustedes, sus seres queridos y sus intenciones. Al comenzar de nuevo este tiempo de Adviento, este Año Jubilar de la Misericordia, y nuestro aniversario número 115, encontrémonos cada día en nuestras oraciones mientras caminamos como testigos de la presencia del amor de Dios y la esperanza que nunca va a decepcionarnos!*

*En Cristo,  
Rev. Eric P. Cruz, Pastor*

### Advent Calendar

As we look ahead to the Year of Mercy and our 115<sup>th</sup> Church Anniversary, please note the additions and opportunities that will be made available to you throughout the Advent and Christmas seasons.

Beginning on Fri., Dec. 4 @ 7 PM Mass in Lower Church  
*Mass will be celebrated every Friday @7 PM in the lower church from this date forward, except on holidays.*

Beginning on Sat., Dec. 5 @ 4 PM Adoration and Confessions in Lower Church  
*These will occur every Saturday in the lower church prior to the 5 PM Spanish Mass.*

Tues., Dec. 8 @ 9 am and 7 PM Mass in Lower Church for the Feast of the Immaculate Conception

**Dar Razón de Nuestra Esperanza**  
Retreat with Fr. James Benavides Dec. 15, 16, 17 @ 7:30 PM Every Evening in Lower Church

Sat., Dec. 12 @ 5 PM in the Upper Church  
Spanish Mass in Honor of Our Lady of Guadalupe Patroness of the Americas

Thurs., Dec. 24 @10 PM in the Upper Church Bilingual Mass, Christmas Eve

Fri., Dec. 25 @ 10 AM in the Lower Church  
Bilingual Mass, Christmas Day

Thurs., Dec. 31 @ 7 PM in the Upper Church  
Bilingual Mass, New Year's Eve

Fri., Jan. 1, 2016 @ 10 AM in Lower Church Bilingual Mass, New Year's Day Solemnity of Mary, Mother of God

### Calendario De Adviento

Al mirar hacia adelante con el Año de la Misericordia y nuestro 115<sup>o</sup> aniversario de la iglesia, por favor tenga en cuenta las adiciones y las oportunidades que se pondrán a su disposición en el tiempo de Adviento y Navidad.

A partir del viernes, 4 de diciembre y todos los viernes de Adviento en la iglesia de abajo a las 7pm habrá misa, con la excepción de días feriados.

A partir del sábado, 5 de diciembre Adoración y Confesiones en la Iglesia de abajo a las 4pm.  
*Estos tendrán lugar todos los sábados en la iglesia de abajo antes de la Misa español 5pm*

Martes, 8 de diciembre, a las 9am y 7pm Misa en la Iglesia de abajo Fiesta de la Inmaculada Concepción

**Dar Razón de Nuestra Esperanza**  
Retiro con el Padre James Benavides Diciembre 15, 16, 17, a las 7:30pm en la iglesia de abajo.

Sáb, 12 de diciembre, 5pm en la Iglesia de arriba Misa en español en honor de Nuestra Señora de Guadalupe Patrona de las Américas

Jueves, 24 de diciembre, 10pm en la Iglesia de arriba Misa Bilingüe. Noche buena

Viernes, 25 de diciembre 10 de la mañana en la Iglesia de abajo Misa Bilingüe día de Navidad

Jueves, 31 Dic. 7pm en la Iglesia de arriba Misa Bilingüe de Año Nuevo

Viernes, 1 de Enero 2016 10am en la Iglesia de abajo Misa bilingüe de Año Nuevo, Solemnidad de Santa María, Madre de Dios